

CERTYFIKAT

nr: TM 61000356.001



Właściciel licencji

GRUPA TOPEX Sp. z o.o. Sp.k.
ul. Pograniczna 2/4
02-285 Warszawa, PL

Miejsce produkcji

GRUPA TOPEX Sp. z o.o. Sp.k.
ul. Pograniczna 2/4
02-285 Warszawa, PL

Numer projektu

26100361

Nasze oznaczenie

SD/84930145

Termin ważności

od 17.10.2017 do 16.10.2022

Podstawa badań

ST-TÜV-I30-WA Specyfikacja techniczna do certyfikacji ręcznych narzędzi i przyrządów pomiarowych-mechanicznych i elektrycznych

TÜV Rheinland Polska Sp. z o.o. oświadcza, że niżej opisany wyrób jest zgodny z wymaganiami przywołanych dokumentów odniesienia:

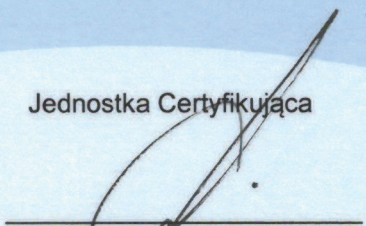
Ręczne narzędzia i przyrządy pomiarowe- ręczne i elektryczne serii NEO Tools
(Szczegółowa lista narzędzi w załączniku do certyfikatu)

TÜV Rheinland Polska Sp. z o.o.

ul. 17 Stycznia 56,
02-146 Warszawa, Polska
Tel.: (+48/22) 846 79 99
Tel.: (+48/22) 868 37 42
e-mail: post@pl.tuv.com



Jednostka Certyfikująca


Tomasz Opaszowski

Warszawa, 17.10.2017

Niniejszy certyfikat podlega Regulaminowi Certyfikacji oraz Ogólnym Warunkom Zawierania Transakcji JCW TRP i odnosi się wyłącznie do wyrobów zgodnych z wzorcem stanowiącym podstawę przeprowadzonej oceny zgodności. Niniejszy certyfikat samodzielnie nie upoważnia właściciela do umieszczania oznaczenia CE.
Niniejszy certyfikat upoważnia do umieszczania na wyrobie znaku TÜV Safety.



Bezpieczeństwo
Produkcja
kontrolowana



www.tuv.com
ID 000046283

 **TÜVRheinland®**
Precisely Right.

www.tuv.pl

Właściciel licencji GRUPA TOPEX Sp. z o.o. Sp. k.
ul. Pograniczna 2/4 02-285 Warszawa

Wyrób Ręczne narzędzia i przyrządy pomiarowe – ręczne i elektryczne serii NEO



Automatyczny ściągacz izolacji: 01-500, **Cęgi:** 01-165, **Dynamometryczny adapter elektroniczny:** 08-811, **Gratowniki:** 02-066, **Grzechotki:** 08-355, 08-500, 08-501, 08-502, 08-503, 08-505, 08-506, 08-507, 08-510, 08-511, 08-512, 08-513, 08-514, 08-515, 08-516, 08-519, 08-520, 08-504, 08-508, 08-521, **Haki:** 04-230, **Imadła:** 35-010, 35-012, 35-015, 35-020, **Klucze:** 02-104, 02-105, 02-113, 02-120, 02-121, 02-122, 02-123, 02-124, 02-126, 02-127, 02-128, 02-130, 02-131, 02-132, 03-010, 03-011, 03-012, 03-013, 03-014, 03-015, 03-016, 08-061, 08-601, 08-603, 08-610, 08-616, 08-618, 08-621, 08-630, 08-631, 08-635, 08-649, 08-652, 08-653, 08-654, 08-666, 08-671, 08-672, 08-673, 08-674, 08-803, 08-804, 08-805, 08-806, 09-034, 09-035, 09-051, 09-052, 09-055, 09-057, 09-059, 09-061, 09-064, 09-065, 09-066, 09-067, 09-068, 09-070, 09-124, 09-141, 09-143, 09-145, 09-147, 09-149, 09-151, 09-154, 09-164, 09-176, 09-203, 09-205, 09-207, 09-208, 09-210, 09-212, 09-214, 09-512, 09-513, 09-514, 09-515, 09-516, 09-517, 09-706, 09-707, 09-708, 09-709, 09-710, 09-711, 09-712, 09-713, 09-714, 09-715, 09-716, 09-717, 09-718, 09-719, 09-720, 09-721, 09-722, 09-723, 09-724, 09-725, 09-726, 09-727, 09-728, 09-729, 09-730, 09-732, 09-734, 09-736, 09-738, 09-741, 09-746, 09-747, 09-748, 09-749, 09-750, 09-751, 09-752, 09-753, 09-754, 09-760, 09-761, 09-762, 09-763, 09-764, 09-765, 09-766, 09-767, 09-768, 09-769, 09-770, 09-771, 09-791, 09-806, 09-808, 09-810, 09-812, 09-814, 09-816, 09-817, 09-818, 09-819, 09-820, 09-821, 09-824, 09-825, 09-830, 09-851, 09-852, 09-906, 09-908, 09-910, 09-912, 09-914, 09-916, 09-918, 09-920, 09-921, 09-924, 09-925, 09-930, 09-952, 09-980, 11-100, 11-152, 11-153, 11-203, 11-204, 11-205, 11-230, 11-231, 11-232, 11-233, 02-060, 03-017, 03-018, 03-019, 03-020, 03-021, 03-022, 03-023, 03-024, 03-025, 03-026, 03-027, 03-028, 03-029, 08-660, 08-661, 08-662, 08-663, 08-664, 08-665, 08-667, 08-668, 08-677, 08-679, 08-680, 08-681, 08-712, 08-807, 08-808, 08-889, 09-042, 09-043, 09-044, 09-045, 09-046, 09-053, 09-054, 09-056, 09-058, 09-060, 09-062, 09-063, 09-069, 09-300, 09-301, 09-302, 09-303, 09-304, 09-406, 09-407, 09-408, 09-409, 09-410, 09-411, 09-412, 09-413, 09-414, 09-415, 09-416, 09-417, 09-418, 09-419, 09-420, 09-421, 09-422, 09-423, 09-424, 09-425, 09-426, 09-427, 09-428, 09-429, 09-430, 09-432, 09-458, 09-460, 09-462, 09-463, 09-465, 09-467, 09-469, 09-472, 09-474, 09-477, 09-480, 09-482, 09-518, 09-520, 09-523, 09-524, 09-525, 09-526, 09-530, 09-531, 09-532, 09-533, 09-534, 09-535, 09-536, 09-537, 09-538, 09-539, 09-540, 09-541, 09-542, 09-543, 09-544, 09-545, 09-546, 09-550, 09-551, 09-552, 09-553, 09-554, 09-555, 09-556, 09-557, 09-558, 09-559, 09-779, 09-780, 09-781, 09-782, 09-783, 09-784, 09-785, 09-786, 09-787, 09-788, 09-789, 09-790, 11-102, 84-233, 84-234, 84-235, 84-237, 84-238, 84-239, **Klucze do kół:** 11-101, **Końcówki:** 04-228, 06-101, 06-102, 06-103, 06-104, 06-105, 06-106, 08-705, 08-706, 08-707, 08-708, 08-750, 08-751, 08-752, 08-753, 08-754, 08-755, 08-756, 08-757, 08-760, 08-761, 08-762, 08-763, 08-764, 08-765, 08-766, 08-767, 08-770, 08-771, 08-772, 08-773, 08-774, 08-775, 08-776, 08-777, 08-778, 08-780, 08-781, 08-782, 08-783, 08-784,, 02-050, 02-069, 06-011, 06-020, 06-036, 06-037, 06-040, 06-080, 06-107, 08-701, 08-702, 08-703, 08-709, 08-730, 08-731, 08-732, 08-733, 08-734, 08-735, 08-736, 08-740, 08-741, 08-742, 08-743, 08-744, 08-745, 08-746, 08-758, 08-759, 04-245, 08-850, 08-851, 08-852, 08-

Jednostka Certyfikująca

Tomasz Opaszowski



TÜVRheinland[®]
Precisely Right.

Warszawa 17.10.2017

www.tuv.pl

Właściciel licencji GRUPA TOPEX Sp. z o.o. Sp. k.
ul. Pograniczna 2/4 02-285 Warszawa

Wyrób Ręczne narzędzia i przyrządy pomiarowe – ręczne i elektryczne serii NEO



853, 08-854, 08-855, 08-856, 08-857, 08-858, 08-859, 08-860, 08-861, 08-862, 08-863, 08-864, 08-865, 08-866, 08-867, 08-868, 08-869, 08-870, 08-871, 08-872, 08-873, 08-874, 08-875, 08-876, 08-877, 08-878, 08-879, 08-880, 08-881, 08-882, 08-883, 08-891, 08-892, 08-893, 84-236, **Kółka tnące:** 02-044, **Lampa lutownicza:** 20-020, **Latarki:** 99-100, 99-101, 99-110, 99-200, 99-201, **Łomy:** 11-113, 29-041, 29-061, 29-091, 29-092, **Łyżki do opon:** 11-111, 11-112, **Maszynka do płytek ceramicznych:** 56-004, 56-005, **Miary zwijane:** 67-111, 67-112, 67-113, 67-115, 67-143, 67-145, 67-148, 67-173, 67-175, 67-178, 67-183, 67-185 67-188, 67-193, 67-195, 67-198, 67-203, 67-205, 67-208, 67-213, 67-215, 67-218, **Mierniki elektroniczne:** 94-001, 94-002, 94-003, **Mikropalniki:** 19-901, 19-902, 19-903, **Młotki:** 25-000, 25-002, 25-003, 25-004, 25-010, 25-013, 25-015, 25-018, 25-020, 25-025, 25-030, 25-041, 25-042, 25-043, 25-044, 25-045, 25-046, 25-052, 25-053, 25-054, 25-071, 25-072, 25-073, 84-242, **Młoto-siekiery:** 27-040, 27-041, 27-050, **Narzędzia wielofunkcyjne:** 01-025, 01-026, 01-027, 01-028, **Narzynki i gwintowniki:** 84-246, **Nasadki:** 08-008, 08-009, 08-010, 08-011, 08-012, 08-013, 08-014, 08-015, 08-016, 08-017, 08-018, 08-019, 08-020, 08-021, 08-022, 08-023, 08-024, 08-025, 08-026, 08-027, 08-028, 08-029, 08-030, 08-031, 08-032, 08-036, 08-039, 08-040, 08-041, 08-042, 08-043, 08-044, 08-045, 08-046, 08-047, 08-048, 08-049, 08-050, 08-051, 08-052, 08-053, 08-054, 08-055, 08-056, 08-057, 08-058, 08-070, 08-071, 08-072, 08-073, 08-074, 08-075, 08-076, 08-077, 08-078, 08-080, 08-081, 08-082, 08-083, 08-084, 08-085, 08-086, 08-090, 08-091, 08-220, 08-221, 08-222, 08-223, 08-224, 08-225, 08-226, 08-227, 08-228, 08-229, 08-230, 08-231, 08-232, 08-235, 08-236, 08-237, 08-238, 08-239, 08-240, 08-241, 08-242, 08-243, 08-244, 08-245, 08-246, 08-247, 08-300, 08-301, 08-302, 08-303, 08-304, 08-305, 08-306, 08-307, 08-308, 08-309, 08-310, 08-311, 08-312, 08-313, 08-314, 08-315, 08-316, 08-317, 08-318, 08-319, 08-320, 08-321, 08-322, 08-323, 08-324, 08-325, 08-326,, 08-327, 08-328, 08-329, 08-330, 08-331, 08-332, 08-333, 08-334, 08-335, 08-340, 08-341, 08-580, 08-581, 08-582,, 08-583, 08-584, 08-585, 08-586, 08-587, 08-588, 08-589, 08-590, 08-591, 08-592, 08-593, 08-594, 08-595, 08-596, 08-597, 08-598, 08-599, 08-650, 08-651, 08-710, 08-711, 08-168, 08-170, 08-171, 08-172, 08-173, 08-174, 08-175, 08-176, 08-177, 08-178, 08-179, 08-180, 08-181, 08-182, 08-184, 08-185, 08-186, 08-187, 08-188, 08-189, 08-190, 08-191, 08-192, 08-193, 08-194, 08-195, 08-196, 08-197, 08-408, 08-409, 08-410, 08-411, 08-412, 08-413, 08-414, 08-415, 08-416, 08-417, 08-418, 08-419, 08-420, 08-421, 08-422, 08-423, 08-424, 08-425, 08-426, 08-427, 08-428,, 08-429, 08-430, 08-431, 08-432, 08-442, 08-443, 08-444, 08-445, 08-446, 08-447, 08-448, 08-449, 08-450, 08-451, 08-452, 08-453, 08-454, 08-458, 08-459, 08-460, 08-461, 08-462, 08-463, 08-464, 08-465, 08-466, 08-467, 08-468, 08-469, 08-470, 08-471, 08-472, 08-473, 08-474, 08-475, 08-476, 08-477, 08-478, 08-479, 08-480, 08-481, 08-482, 08-486, 08-487, 08-488, 08-489, 08-490, 08-491, 08-492, 08-493, 08-494, 08-495, 08-496, 08-497, 08-498, 08-499, 12-101, 12-102, 12-105, 12-107, 12-110, 12-115, 12-210, 12-211, 12-212, 12-213, 12-214, 12-215, 12-216, 12-217, 12-219, 12-221, 12-222, 12-224, 12-310, 12-311, 12-312, 12-313, 12-314, 12-315, 12-316, 12-317, 12-319, 12-321, 12-322, 12-324, 84-241, 84-243, **Nitownice:** 18-101, 18-102, 18-103, 18-104, 18-105, 18-106, 18-107, **Noże:** 63-011, 63-021, 63-701, 63-702, 63-025, 63-026, 63-027, 63-050, 63-060, 63-061, 63-710, 63-711, 63-901, **Nożyce:** 31-018, 31-019, 31-024, 31-025, 31-030, 31-035, 31-050, 31-055, 31-060, 31-061, 31-062, 31-063, 31-065,

Jednostka Certyfikująca

Tomasz Opaszowski



 **TÜVRheinland**[®]
Precisely Right.

Warszawa 17.10.2017

www.tuv.pl



Właściciel licencji GRUPA TOPEX Sp. z o.o. Sp. k.

ul. Pograniczna 2/4 02-285 Warszawa

Wyrób Ręczne narzędzia i przyrządy pomiarowe – ręczne i elektryczne serii NEO

Nożyce do kabli izolacji: 01-511, **Obcęgi:** 01-150, 01-151, 31-070, 31-075, 31-080, **Obcinaki:** 01-510, 01-512, 01-513, 01-514, 01-515, 01-516, 01-517, 01-518, 02-010, 02-020, 02-040, 01-522, 02-011, 02-042, **Odciągarki:** 11-510, 11-511, **Olejarki:** 11-512, **Opaski:** 11-400, 11-401, 11-402, 11-403, 11-404, 11-405, 11-406, 11-407, 11-408, 11-409, 11-410, 11-411, 11-412, 11-413, 11-414, 11-415, 11-416, 11-417, 11-418, **Ostrza:** 02-072, 64-010, 64-020, 64-210, 64-220, 64-410, 64-420, 64-610, 64-620, **Pilniki:** 37-022, 37-122, 37-222, 37-322, 37-422, 37-540, 37-545, 37-550, 37-600, 37-605, 37-610, 84-244, **Piły:** 41-011, 41-016, 41-021, 41-031, 41-036, 41-041, 41-061, 41-066, 41-091, 41-096, 43-300, 44-600, **Podnośniki:** 11-702, 11-730, 11-731, **Pokrętła:** 08-155, 08-256, 08-353, 08-357, 08-555, 08-556, **Przedłużki:** 08-151, 08-152, 08-153, 08-251, 08-252, 08-253, 08-254, 08-350, 08-351, 08-352, 08-552, 08-554, 08-557, 08-558, **Przeguby:** 08-154, 08-255, 08-551, **Przewody ciśnieniowe:** 12-070, 12-071, 12-072, 12-074, 12-075, 12-076, **Redukcje:** 08-550, 08-562, 08-563, 08-564, 08-565, **Rękojeści z przegubem:** 08-356, 08-553, 08-559, 08-560, **Siekiry:** 27-006, 27-008, 27-010, 27-012, 27-016, 27-019, 27-020, 27-021, 27-022, **Skrzynki narzędziowe:** 84-100, 84-101, 84-102, 84-105, 84-110, 84-111, 84-113, 84-115, 84-116, 84-117, 84-130, 84-131, **Suwmiarki:** 75-000, 75-001, 75-011, **Szczypce:** 01-010, 01-011, 01-012, 01-013, 01-014, 01-015, 01-016, 01-017, 01-018, 01-019, 01-020, 01-021, 01-022, 01-031, 01-032, 01-033, 01-034, 01-035, 01-036, 01-037, 01-038, 01-041, 01-042, 01-043, 01-044, 01-047, 01-060, 01-061, 01-062, 01-063, 01-064, 01-065, 01-066, 01-067, 01-070, 01-071, 01-072, 01-101, 01-102, 01-103, 01-105, 01-106, 01-160, 01-162, 01-201, 01-204, 01-205, 01-206, 01-215, 01-216, 01-217, 01-218, 01-501, 01-502, 01-503, 01-505, 01-506, 01-068, 01-080, 01-081, 01-082, 01-207, 01-521, 01-523, 11-222, 11-223, 11-224, 11-227, 84-230, 84-240, **Szczypce z linką do opasek zaciskowych:** 11-221, **Ściągacze:** 09-608, 11-801, 11-807, 11-808, 11-810, 11-850, 11-851, 11-852, 11-857, 11-858, 11-859, 11-861, 11-862, 01-519, 01-520, 01-524, **Ściski:** 45-150, 45-152, 45-160, 45-163, 45-165, 45-168, 45-170, 45-175, 45-200, 45-205, 45-208, 45-210, 45-212, **Taśmy miernicze:** 68-030, 68-050, 68-120, 68-130, 68-150, **Torby / plecaki:** 84-247, 84-300, 84-301, 84-302, 84-303, 84-304, 84-305, 84-306, 84-307, 84-308, 84-310, **Trawers do żurawia:** 11-721, **Uchwyty:** 06-070, 06-071, 06-072, 06-073, 06-075, 06-076, 08-518, 06-078, 08-884, 08-885, 08-886, 08-887, 08-888, **Wkrętaki:** 04-001, 04-002, 04-003, 04-004, 04-005, 04-006, 04-007, 04-011, 04-012, 04-013, 04-014, 04-015, 04-016, 04-017, 04-018, 04-019, 04-020, 04-021, 04-022, 04-023, 04-024, 04-025, 04-026, 04-028, 04-029, 04-031, 04-032, 04-033, 04-034, 04-035, 04-036, 04-043, 04-044, 04-045, 04-046, 04-048, 04-082, 04-083, 04-084, 04-085, 04-086, 04-087, 04-088, 04-089, 04-204, 04-212, 04-225, 04-226, 04-227, 04-240, 04-250, 09-607, 09-609, 09-615, 04-100, 04-102, 04-150, 04-151, 04-152, 04-153, 04-154, 04-155, 04-160, 04-164, 04-168, 04-201, 04-205, 04-206, 04-207, 04-208, 04-209, 04-210, 04-211, 84-231, 84-232, **Wybijaki/przecinaki:** 33-060, 33-061, 33-062, 33-063, 33-064, 33-065, 33-066, 33-067, 33-068, 33-069, 33-071, 33-072, 33-073, 33-074, 33-075, 33-081, 33-082, 33-083, 33-084, 33-085, **Wyciągacz do gwoździ:** 29-030, 29-040, **Wyciskacze:** 61-001, 61-002, 61-003, 61-004, 61-005, 61-006, 61-011, 61-012, **Wykrętaki:** 09-605, **Zaciskarka końcówek:** 01-507, **Zestawy do lutowania:** 20-001, 20-002, **Zestaw narzędzi:** 84-245, **Zszywacze tapicerskie:** 16-015, 16-017, 16-020, 16-022, **Zszywki:** 16-506, 16-508, 16-510, 16-512, 16-514,

Jednostka Certyfikująca

Tomasz Opaszowski

 **TÜVRheinland®**
Precisely Right.

Warszawa 17.10.2017

www.tuv.pl

CERTIFICATE

No.: TM 61000356.001



License holder

GRUPA TOPEX Sp. z o.o. Sp.k.
ul. Pograniczna 2/4
02-285 Warszawa, PL

Place of manufacture

GRUPA TOPEX Sp. z o.o. Sp.k.
ul. Pograniczna 2/4
02-285 Warszawa, PL

Project No.

26100361

Our reference No.

SD/84930145

Validity period

from 17 October 2017 to 16 October 2022

Basis for testing

ST-TÜV-I30-WA Technical specification for certification of manual tools and measuring devices – mechanical and electrical

TÜV Rheinland Polska Sp. z o.o. hereby declares that the product described below meets the requirements of the said reference documents:

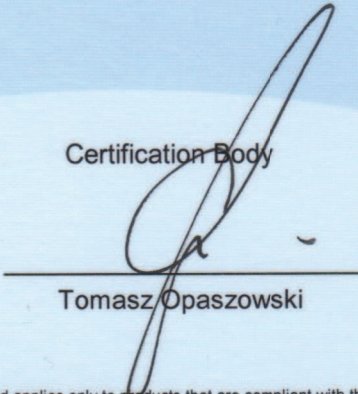
Manual tools and measurement devices – manual and electrical, NEO Tools series

(The detailed list of tools is attached to the certificate.)

TÜV Rheinland Polska Sp. z o.o.
ul. Komitetu Obrony Robotników 56,
02-146 Warszawa, Poland
Phone: (+48/22) 846 79 99
Phone: (+48/22) 868 37 42
E-mail: post@pl.tuv.com



Certification Body


Tomasz Opaszowski

Warsaw, February 27, 2018

This certificate is subject to the Certification Rules and General Transactions Terms and Conditions of JCW TRP and applies only to products that are compliant with the model used to assess the conformity. This certificate does not authorise the holder to affix the CE marking.
This certificate authorises to affix the TÜV Safety marking on the product.



Safety
Regular
Production
Surveillance



www.tuv.com
ID 0000046283

 **TÜVRheinland®**
Precisely Right.

www.tuv.pl



License holder GRUPA TOPEX Sp. z o.o. Sp.k.
ul. Pograniczna 2/4 02-285 Warszawa

Product Manual tools and measurement devices – manual and electrical, NEO series

Automatic insulation stripper: 01-500, **Pincers:** 01-165, **Electronic torque adapter:** 08-811, **Deburring devices:** 02-066, **Ratchet drills:** 08-355, 08-500, 08-501, 08-502, 08-503, 08-505, 08-506, 08-507, 08-510, 08-511, 08-512, 08-513, 08-514, 08-515, 08-516, 08-519, 08-520, 08-504, 08-508, 08-521, **Hooks:** 04-230, **Vices:** 35-010, 35-012, 35-015, 35-020, **Spanners:** 02-104, 02-105, 02-113, 02-120, 02-121, 02-122, 02-123, 02-124, 02-126, 02-127, 02-128, 02-130, 02-131, 02-132, 03-010, 03-011, 03-012, 03-013, 03-014, 03-015, 03-016, 08-061, 08-601, 08-603, 08-610, 08-616, 08-618, 08-621, 08-630, 08-631, 08-635, 08-649, 08-652, 08-653, 08-654, 08-666, 08-671, 08-672, 08-673, 08-674, 08-803, 08-804, 08-805, 08-806, 09-034, 09-035, 09-051, 09-052, 09-055, 09-057, 09-059, 09-061, 09-064, 09-065, 09-066, 09-067, 09-068, 09-070, 09-124, 09-141, 09-143, 09-145, 09-147, 09-149, 09-151, 09-154, 09-164, 09-176, 09-203, 09-205, 09-207, 09-208, 09-210, 09-212, 09-214, 09-512, 09-513, 09-514, 09-515, 09-516, 09-517, 09-706, 09-707, 09-708, 09-709, 09-710, 09-711, 09-712, 09-713, 09-714, 09-715, 09-716, 09-717, 09-718, 09-719, 09-720, 09-721, 09-722, 09-723, 09-724, 09-725, 09-726, 09-727, 09-728, 09-729, 09-730, 09-732, 09-734, 09-736, 09-738, 09-741, 09-746, 09-747, 09-748, 09-749, 09-750, 09-751, 09-752, 09-753, 09-754, 09-760, 09-761, 09-762, 09-763, 09-764, 09-765, 09-766, 09-767, 09-768, 09-769, 09-770, 09-771, 09-791, 09-806, 09-808, 09-810, 09-812, 09-814, 09-816, 09-817, 09-818, 09-819, 09-820, 09-821, 09-824, 09-825, 09-830, 09-851, 09-852, 09-906, 09-908, 09-910, 09-912, 09-914, 09-916, 09-918, 09-920, 09-921, 09-924, 09-925, 09-930, 09-952, 09-980, 11-100, 11-152, 11-153, 11-203, 11-204, 11-205, 11-230, 11-231, 11-232, 11-233, 02-060, 03-017, 03-018, 03-019, 03-020, 03-021, 03-022, 03-023, 03-024, 03-025, 03-026, 03-027, 03-028, 03-029, 08-660, 08-661, 08-662, 08-663, 08-664, 08-665, 08-667, 08-668, 08-677, 08-679, 08-680, 08-681, 08-712, 08-807, 08-808, 08-889, 09-042, 09-043, 09-044, 09-045, 09-046, 09-053, 09-054, 09-056, 09-058, 09-060, 09-062, 09-063, 09-069, 09-300, 09-301, 09-302, 09-303, 09-304, 09-406, 09-407, 09-408, 09-409, 09-410, 09-411, 09-412, 09-413, 09-414, 09-415, 09-416, 09-417, 09-418, 09-419, 09-420, 09-421, 09-422, 09-423, 09-424, 09-425, 09-426, 09-427, 09-428, 09-429, 09-430, 09-432, 09-458, 09-460, 09-462, 09-463, 09-465, 09-467, 09-469, 09-472, 09-474, 09-477, 09-480, 09-482, 09-518, 09-520, 09-523, 09-524, 09-525, 09-526, 09-530, 09-531, 09-532, 09-533, 09-534, 09-535, 09-536, 09-537, 09-538, 09-539, 09-540, 09-541, 09-542, 09-543, 09-544, 09-545, 09-546, 09-550, 09-551, 09-552, 09-553, 09-554, 09-555, 09-556, 09-557, 09-558, 09-559, 09-779, 09-780, 09-781, 09-782, 09-783, 09-784, 09-785, 09-786, 09-787, 09-788, 09-789, 09-790, 11-102, 84-233, 84-234, 84-235, 84-237, 84-238, 84-239, **Lug wrenches:** 11-101, **Tips:** 04-228, 06-101, 06-102, 06-103, 06-104, 06-105, 06-106, 08-705, 08-706, 08-707, 08-708, 08-750, 08-751, 08-752, 08-753, 08-754, 08-755, 08-756, 08-757, 08-760, 08-761, 08-762, 08-763, 08-764, 08-765, 08-766, 08-767, 08-770, 08-771, 08-772, 08-773, 08-774, 08-775, 08-776, 08-777, 08-778, 08-780, 08-781, 08-782, 08-783, 08-784, 02-050, 02-069, 06-011, 06-020, 06-036, 06-037, 06-040, 06-080, 06-107, 08-701, 08-702, 08-703, 08-709, 08-730, 08-731, 08-732, 08-733, 08-734, 08-735, 08-736, 08-740, 08-741, 08-742, 08-743, 08-744, 08-745, 08-746, 08-758, 08-759, 04-245, 08-850, 08-851, 08-852, 08-

Certification Body

Tomasz Opaszowski



TÜVRheinland[®]
Precisely Right.

Warsaw, February 27, 2018

www.tuv.pl



License holder GRUPA TOPEX Sp. z o.o. Sp.k.
ul. Pograniczna 2/4 02-285 Warszawa

Product Manual tools and measurement devices – manual and electrical, NEO series

853, 08-854, 08-855, 08-856, 08-857, 08-858, 08-859, 08-860, 08-861, 08-862, 08-863, 08-864, 08-865, 08-866, 08-867, 08-868, 08-869, 08-870, 08-871, 08-872, 08-873, 08-874, 08-875, 08-876, 08-877, 08-878, 08-879, 08-880, 08-881, 08-882, 08-883, 08-891, 08-892, 08-893, 84-236, **Cutter wheels:** 02-044, **Blow torch:** 20-020, **Flashlights:** 99-100, 99-101, 99-110, 99-200, 99-201, **Crowbars:** 11-113, 29-041, 29-061, 29-091, 29-092, **Tyre levers:** 11-111, 11-112, **Ceramic tile cutter:** 56-004, 56-005, **Tape measures:** 67-111, 67-112, 67-113, 67-115, 67-143, 67-145, 67-148, 67-173, 67-175, 67-178, 67-183, 67-185, 67-188, 67-193, 67-195, 67-198, 67-203, 67-205, 67-208, 67-213, 67-215, 67-218, **Electronic meters:** 94-001, 94-002, 94-003, **Microburners:** 19-901, 19-902, 19-903, **Hammers:** 25-000, 25-002, 25-003, 25-004, 25-010, 25-013, 25-015, 25-018, 25-020, 25-025, 25-030, 25-041, 25-042, 25-043, 25-044, 25-045, 25-046, 25-052, 25-053, 25-054, 25-071, 25-072, 25-073, 84-242, **Axe-hammers:** 27-040, 27-041, 27-050, **Multifunction tools:** 01-025, 01-026, 01-027, 01-028, **Threading dies and screw taps:** 84-246, **Caps:** 08-008, 08-009, 08-010, 08-011, 08-012, 08-013, 08-014, 08-015, 08-016, 08-017, 08-018, 08-019, 08-020, 08-021, 08-022, 08-023, 08-024, 08-025, 08-026, 08-027, 08-028, 08-029, 08-030, 08-031, 08-032, 08-036, 08-039, 08-040, 08-041, 08-042, 08-043, 08-044, 08-045, 08-046, 08-047, 08-048, 08-049, 08-050, 08-051, 08-052, 08-053, 08-054, 08-055, 08-056, 08-057, 08-058, 08-070, 08-071, 08-072, 08-073, 08-074, 08-075, 08-076, 08-077, 08-078, 08-080, 08-081, 08-082, 08-083, 08-084, 08-085, 08-086, 08-090, 08-091, 08-220, 08-221, 08-222, 08-223, 08-224, 08-225, 08-226, 08-227, 08-228, 08-229, 08-230, 08-231, 08-232, 08-235, 08-236, 08-237, 08-238, 08-239, 08-240, 08-241, 08-242, 08-243, 08-244, 08-245, 08-246, 08-247, 08-300, 08-301, 08-302, 08-303, 08-304, 08-305, 08-306, 08-307, 08-308, 08-309, 08-310, 08-311, 08-312, 08-313, 08-314, 08-315, 08-316, 08-317, 08-318, 08-319, 08-320, 08-321, 08-322, 08-323, 08-324, 08-325, 08-326, 08-327, 08-328, 08-329, 08-330, 08-331, 08-332, 08-333, 08-334, 08-335, 08-340, 08-341, 08-580, 08-581, 08-582, 08-583, 08-584, 08-585, 08-586, 08-587, 08-588, 08-589, 08-590, 08-591, 08-592, 08-593, 08-594, 08-595, 08-596, 08-597, 08-598, 08-599, 08-650, 08-651, 08-710, 08-711, 08-168, 08-170, 08-171, 08-172, 08-173, 08-174, 08-175, 08-176, 08-177, 08-178, 08-179, 08-180, 08-181, 08-182, 08-184, 08-185, 08-186, 08-187, 08-188, 08-189, 08-190, 08-191, 08-192, 08-193, 08-194, 08-195, 08-196, 08-197, 08-408, 08-409, 08-410, 08-411, 08-412, 08-413, 08-414, 08-415, 08-416, 08-417, 08-418, 08-419, 08-420, 08-421, 08-422, 08-423, 08-424, 08-425, 08-426, 08-427, 08-428, 08-429, 08-430, 08-431, 08-432, 08-442, 08-443, 08-444, 08-445, 08-446, 08-447, 08-448, 08-449, 08-450, 08-451, 08-452, 08-453, 08-454, 08-458, 08-459, 08-460, 08-461, 08-462, 08-463, 08-464, 08-465, 08-466, 08-467, 08-468, 08-469, 08-470, 08-471, 08-472, 08-473, 08-474, 08-475, 08-476, 08-477, 08-478, 08-479, 08-480, 08-481, 08-482, 08-486, 08-487, 08-488, 08-489, 08-490, 08-491, 08-492, 08-493, 08-494, 08-495, 08-496, 08-497, 08-498, 08-499, 12-101, 12-102, 12-105, 12-107, 12-110, 12-115, 12-210, 12-211, 12-212, 12-213, 12-214, 12-215, 12-216, 12-217, 12-219, 12-221, 12-222, 12-224, 12-310, 12-311, 12-312, 12-313, 12-314, 12-315, 12-316, 12-317, 12-319, 12-321, 12-322, 12-324, 84-241, 84-243, **Riveting machines:** 18-101, 18-102, 18-103, 18-104, 18-105, 18-106, 18-107, **Knives:** 63-011, 63-021, 63-701, 63-702, 63-025, 63-026, 63-027, 63-050, 63-060, 63-061, 63-710, 63-711, 63-901, **Shears:** 31-018, 31-019, 31-024, 31-025, 31-030, 31-035, 31-050, 31-055, 31-060, 31-061, 31-062, 31-063, 31-065, **Insulated cable cutters:** 01-511, **Pliers:** 01-150, 01-151, 31-070, 31-075, 31-080, **Croppers:** 01-

Certification Body

Tomasz Opaszowski



 **TÜVRheinland**[®]
Precisely Right.

www.tuv.pl

Warsaw, February 27, 2018



License holder GRUPA TOPEX Sp. z o.o. Sp.k.
ul. Pograniczna 2/4 02-285 Warszawa

Product Manual tools and measurement devices – manual and electrical, NEO series

510, 01-512, 01-513, 01-514, 01-515, 01-516, 01-517, 01-518, 02-010, 02-020, 02-040, 01-522, 02-011, 02-042, **Puller devices:** 11-510, 11-511, **Oilers:** 11-512, **Bands:** 11-400, 11-401, 11-402, 11-403, 11-404, 11-405, 11-406, 11-407, 11-408, 11-409, 11-410, 11-411, 11-412, 11-413, 11-414, 11-415, 11-416, 11-417, 11-418, **Blades:** 02-072, 64-010, 64-020, 64-210, 64-220, 64-410, 64-420, 64-610, 64-620, **Files:** 37-022, 37-122, 37-222, 37-322, 37-422, 37-540, 37-545, 37-550, 37-600, 37-605, 37-610, 84-244, **Saws:** 41-011, 41-016, 41-021, 41-031, 41-036, 41-041, 41-061, 41-066, 41-091, 41-096, 43-300, 44-600, **Elevators:** 11-702, 11-730, 11-731, **Handwheels:** 08-155, 08-256, 08-353, 08-357, 08-555, 08-556, **Extensions:** 08-151, 08-152, 08-153, 08-251, 08-252, 08-253, 08-254, 08-350, 08-351, 08-352, 08-552, 08-554, 08-557, 08-558, **Joints:** 08-154, 08-255, 08-551, **Pressure pipes:** 12-070, 12-071, 12-072, 12-074, 12-075, 12-076, **Reductions:** 08-550, 08-562, 08-563, 08-564, 08-565, **Handles with joints:** 08-356, 08-553, 08-559, 08-560, **Axes:** 27-006, 27-008, 27-010, 27-012, 27-016, 27-019, 27-020, 27-021, 27-022, **Toolboxes:** 84-100, 84-101, 84-102, 84-105, 84-110, 84-111, 84-113, 84-115, 84-116, 84-117, 84-130, 84-131, **Callipers:** 75-000, 75-001, 75-011, **Pliers:** 01-010, 01-011, 01-012, 01-013, 01-014, 01-015, 01-016, 01-017, 01-018, 01-019, 01-020, 01-021, 01-022, 01-031, 01-032, 01-033, 01-034, 01-035, 01-036, 01-037, 01-038, 01-041, 01-042, 01-043, 01-044, 01-047, 01-060, 01-061, 01-062, 01-063, 01-064, 01-065, 01-066, 01-067, 01-070, 01-071, 01-072, 01-101, 01-102, 01-103, 01-105, 01-106, 01-160, 01-162, 01-201, 01-204, 01-205, 01-206, 01-215, 01-216, 01-217, 01-218, 01-501, 01-502, 01-503, 01-505, 01-506, 01-068, 01-080, 01-081, 01-082, 01-207, 01-521, 01-523, 11-222, 11-223, 11-224, 11-227, 84-230, 84-240, **Pliers for band clips with a cord:** 11-221, **Pullers:** 09-608, 11-801, 11-807, 11-808, 11-810, 11-850, 11-851, 11-852, 11-857, 11-858, 11-859, 11-861, 11-862, 01-519, 01-520, 01-524, **Hand screws:** 45-150, 45-152, 45-160, 45-163, 45-165, 45-168, 45-170, 45-175, 45-200, 45-205, 45-208, 45-210, 45-212, **Measuring tapes:** 68-030, 68-050, 68-120, 68-130, 68-150, **Bags/backpacks:** 84-247, 84-300, 84-301, 84-302, 84-303, 84-304, 84-305, 84-306, 37-600, 84-307, 84-308, 84-310, **Crane beam:** 11-721, **Handles:** 06-070, 06-071, 06-072, 06-073, 06-075, 06-076, 08-518, 06-078, 08-884, 08-885, 08-886, 08-887, 08-888, **Screwdrivers:** 04-001, 04-002, 04-003, 04-004, 04-005, 04-006, 04-007, 04-011, 04-012, 04-013, 04-014, 04-015, 04-016, 04-017, 04-018, 04-019, 04-020, 04-021, 04-022, 04-023, 04-024, 04-025, 04-026, 04-028, 04-029, 04-031, 04-032, 04-033, 04-034, 04-035, 04-036, 04-043, 04-044, 04-045, 04-046, 04-048, 04-082, 04-083, 04-084, 04-085, 04-086, 04-087, 04-088, 04-089, 04-204, 04-212, 04-225, 04-226, 04-227, 04-240, 04-250, 09-607, 09-609, 09-615, 04-100, 04-102, 04-150, 04-151, 04-152, 04-153, 04-154, 04-155, 04-160, 04-164, 04-168, 04-201, 04-205, 04-206, 04-207, 04-208, 04-209, 04-210, 04-211, 84-231, 84-232, **Drifts / chisels:** 33-060, 33-061, 33-062, 33-063, 33-064, 33-065, 33-066, 33-067, 33-068, 33-069, 33-071, 33-072, 33-073, 33-074, 33-075, 33-081, 33-082, 33-083, 33-084, 33-085, **Nail puller:** 29-030, 29-040, **Extruders:** 61-001, 61-002, 61-003, 61-004, 61-005, 61-006, 61-011, 61-012, **Extractors:** 09-605, **Crimping tool:** 01-507, **Soldering kits:** 20-001, 20-002, **Tool set:** 84-245, **Upholstery staple guns:** 16-015, 16-017, 16-020, 16-022, **Staples:** 16-506, 16-508, 16-510, 16-512, 16-514.

Certification Body

Tomasz Opaszowski



 **TÜVRheinland®**
Precisely Right.

Warsaw, February 27, 2018

www.tuv.pl

СЕРТИФИКАТ

№: TM 61000356.001



Владелец лицензии

Группа «TOPEX Sp. z o.o. Sp.k.»
ул. Погранична, 2/4
02-285 Варшава, PL

Место производства

Группа «TOPEX Sp. z o.o. Sp.k.»
ул. Погранична, 2/4
02-285 Варшава, PL

Номер проекта

26100361

Наше обозначение

SD/84930145

Срок действия

с 17.10.2017 по 16.10.2022

Основа исследований

ST-TÜV-I30-WA Техническая спецификация для сертификации ручных инструментов и измерительных приборов - механические и электрические

TÜV Rheinland Polska Sp. z o.o. заявляет, что нижеописанный продукт соответствует требованиям приведенных референционных документов:

Ручные инструменты и измерительные приборы –ручные и электрические серии NEO Tools
(Детальный список инструментов в приложении к сертификату)

TÜV Rheinland Polska Sp. z o.o.
ул. Комитет защиты рабочих, 56,
02-146 Варшава, Польша
Тел.: (+48/22) 846 79 99
Тел.: (+48/22) 868 37 42
e-mail: post@pl.tuv.com



Сертифицирующая единица

Томаш Опашовски

Варшава, 27.02.2018

Настоящий сертификат подчиняется Регламенту сертификации и Общим условиям заключения сделок JCW TRP и относится исключительно к изделиям, соответствующим образцу, являющемуся основанием для проведения оценки соответствия. Настоящий сертификат сам по себе не дает его владельцу права размещать на изделиях знак CE. Настоящий сертификат дает право размещать на изделиях знак и TÜV Safety.



Safety
Regular
Production
Surveillance

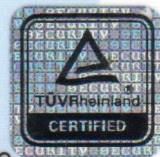


www.tuv.com
ID 0000046283



TÜVRheinland®
Precisely Right.

www.tuv.pl



Владелец лицензии GRUPA TOPEX Sp. z o.o. Sp. k.
ul. Pograniczna 2/4 02-285 Warszawa
Изделие Ручные инструменты и измерительные приборы – ручные и электрические серии NEO


Автоматический съемник изоляции: 01-500, Клещи: 01-165, Динамометрический электронный переходник: 08-811, Механизм вырубания грата: 02-066, Трещотки: 08-355, 08-500, 08-501, 08-502, 08-503, 08-505, 08-506, 08-507, 08-510, 08-511, 08-512, 08-513, 08-514, 08-515, 08-516, 08-519, 08-520, 08-504, 08-508, 08-521, Крюки: 04-230, Тиски: 35-010, 35-012, 35-015, 35-020, Ключи: 02-104, 02-105, 02-113, 02-120, 02-121, 02-122, 02-123, 02-124, 02-126, 02-127, 02-128, 02-130, 02-131, 02-132, 03-010, 03-011, 03-012, 03-013, 03-014, 03-015, 03-016, 08-061, 08-601, 08-603, 08-610, 08-616, 08-618, 08-621, 08-630, 08-631, 08-635, 08-649, 08-652, 08-653, 08-654, 08-666, 08-671, 08-672, 08-673, 08-674, 08-803, 08-804, 08-805, 08-806, 09-034, 09-035, 09-051, 09-052, 09-055, 09-057, 09-059, 09-061, 09-064, 09-065, 09-066, 09-067, 09-068, 09-070, 09-124, 09-141, 09-143, 09-145, 09-147, 09-149, 09-151, 09-154, 09-164, 09-176, 09-203, 09-205, 09-207, 09-208, 09-210, 09-212, 09-214, 09-512, 09-513, 09-514, 09-515, 09-516, 09-517, 09-706, 09-707, 09-708, 09-709, 09-710, 09-711, 09-712, 09-713, 09-714, 09-715, 09-716, 09-717, 09-718, 09-719, 09-720, 09-721, 09-722, 09-723, 09-724, 09-725, 09-726, 09-727, 09-728, 09-729, 09-730, 09-732, 09-734, 09-736, 09-738, 09-741, 09-746, 09-747, 09-748, 09-749, 09-750, 09-751, 09-752, 09-753, 09-754, 09-760, 09-761, 09-762, 09-763, 09-764, 09-765, 09-766, 09-767, 09-768, 09-769, 09-770, 09-771, 09-791, 09-806, 09-808, 09-810, 09-812, 09-814, 09-816, 09-817, 09-818, 09-819, 09-820, 09-821, 09-824, 09-825, 09-830, 09-851, 09-852, 09-906, 09-908, 09-910, 09-912, 09-914, 09-916, 09-918, 09-920, 09-921, 09-924, 09-925, 09-930, 09-952, 09-980, 11-100, 11-152, 11-153, 11-203, 11-204, 11-205, 11-230, 11-231, 11-232, 11-233, 02-060, 03-017, 03-018, 03-019, 03-020, 03-021, 03-022, 03-023, 03-024, 03-025, 03-026, 03-027, 03-028, 03-029, 08-660, 08-661, 08-662, 08-663, 08-664, 08-665, 08-667, 08-668, 08-677, 08-679, 08-680, 08-681, 08-712, 08-807, 08-808, 08-889, 09-042, 09-043, 09-044, 09-045, 09-046, 09-053, 09-054, 09-056, 09-058, 09-060, 09-062, 09-063, 09-069, 09-300, 09-301, 09-302, 09-303, 09-304, 09-406, 09-407, 09-408, 09-409, 09-410, 09-411, 09-412, 09-413, 09-414, 09-415, 09-416, 09-417, 09-418, 09-419, 09-420, 09-421, 09-422, 09-423, 09-424, 09-425, 09-426, 09-427, 09-428, 09-429, 09-430, 09-432, 09-458, 09-460, 09-462, 09-463, 09-465, 09-467, 09-469, 09-472, 09-474, 09-477, 09-480, 09-482, 09-518, 09-520, 09-523, 09-524, 09-525, 09-526, 09-530, 09-531, 09-532, 09-533, 09-534, 09-535, 09-536, 09-537, 09-538, 09-539, 09-540, 09-541, 09-542, 09-543, 09-544, 09-545, 09-546, 09-550, 09-551, 09-552, 09-553, 09-554, 09-555, 09-556, 09-557, 09-558, 09-559, 09-779, 09-780, 09-781, 09-782, 09-783, 09-784, 09-785, 09-786, 09-787, 09-788, 09-789, 09-790, 11-102, 84-233, 84-234, 84-235, 84-237, 84-238, 84-239, Ключи для колес: 11-101, Наконечники: 04-228, 06-101, 06-102, 06-103, 06-104, 06-105, 06-106, 08-705, 08-706, 08-707, 08-708, 08-750, 08-751, 08-752, 08-753, 08-754, 08-755, 08-756, 08-757, 08-760, 08-761, 08-762, 08-763, 08-764, 08-765, 08-766, 08-767, 08-770, 08-771, 08-772, 08-773, 08-774, 08-775, 08-776, 08-777, 08-778, 08-780, 08-781, 08-782, 08-783, 08-784,, 02-050, 02-069, 06-011, 06-020, 06-036, 06-037, 06-040, 06-080, 06-107, 08-701, 08-702, 08-703, 08-709, 08-730, 08-731, 08-732, 08-733, 08-734, 08-735, 08-736, 08-740, 08-741, 08-742, 08-743, 08-744, 08-745, 08-746, 08-758, 08-759, 04-245, 08-850, 08-851, 08-852, 08-853, 08-854, 08-855, 08-856, 08-857, 08-858, 08-859, 08-860, 08-861, 08-862, 08-863, 08-864, 08-865, 08-866, 08-867,

Сертифицирующая единица

Tomasz Opaszowski



Варшава 27.02.2018

 **TÜVRheinland®**
Precisely Right.

www.tuv.pl



Владелец лицензии GRUPA TOPEX Sp. z o.o. Sp. k.
ul. Pograniczna 2/4 02-285 Warszawa

Изделие Ручные инструменты и измерительные приборы – ручные и электрические серии NEO

08-868, 08-869, 08-870, 08-871, 08-872, 08-873, 08-874, 08-875, 08-876, 08-877, 08-878, 08-879, 08-880, 08-881, 08-882, 08-883, 08-891, 08-892, 08-893, 84-236, **Режущие ролики:** 02-044, **Паяльная лампа:** 20-020, **Фонарики:** 99-100, 99-101, 99-110, 99-200, 99-201, **Ломы:** 11-113, 29-041, 29-061, 29-091, 29-092, **Монтажный рычаг для шин:** 11-111, 11-112, **Машинка для керамической плитки:** 56-004, 56-005, **Рулетки:** 67-111, 67-112, 67-113, 67-115, 67-143, 67-145, 67-148, 67-173, 67-175, 67-178, 67-183, 67-185, 67-188, 67-193, 67-195, 67-198, 67-203, 67-205, 67-208, 67-213, 67-215, 67-218, **Электронные датчики:** 94-001, 94-002, 94-003, **Микрогорелки:** 19-901, 19-902, 19-903, **Молотки:** 25-000, 25-002, 25-003, 25-004, 25-010, 25-013, 25-015, 25-018, 25-020, 25-025, 25-030, 25-041, 25-042, 25-043, 25-044, 25-045, 25-046, 25-052, 25-053, 25-054, 25-071, 25-072, 25-073, 84-242, **Топор-молот:** 27-040, 27-041, 27-050, **Мультифункциональные инструменты:** 01-025, 01-026, 01-027, 01-028, **Плашки и метчики:** 84-246, **Насадки:** 08-008, 08-009, 08-010, 08-011, 08-012, 08-013, 08-014, 08-015, 08-016, 08-017, 08-018, 08-019, 08-020, 08-021, 08-022, 08-023, 08-024, 08-025, 08-026, 08-027, 08-028, 08-029, 08-030, 08-031, 08-032, 08-036, 08-039, 08-040, 08-041, 08-042, 08-043, 08-044, 08-045, 08-046, 08-047, 08-048, 08-049, 08-050, 08-051, 08-052, 08-053, 08-054, 08-055, 08-056, 08-057, 08-058, 08-070, 08-071, 08-072, 08-073, 08-074, 08-075, 08-076, 08-077, 08-078, 08-080, 08-081, 08-082, 08-083, 08-084, 08-085, 08-086, 08-090, 08-091, 08-220, 08-221, 08-222, 08-223, 08-224, 08-225, 08-226, 08-227, 08-228, 08-229, 08-230, 08-231, 08-232, 08-235, 08-236, 08-237, 08-238, 08-239, 08-240, 08-241, 08-242, 08-243, 08-244, 08-245, 08-246, 08-247, 08-300, 08-301, 08-302, 08-303, 08-304, 08-305, 08-306, 08-307, 08-308, 08-309, 08-310, 08-311, 08-312, 08-313, 08-314, 08-315, 08-316, 08-317, 08-318, 08-319, 08-320, 08-321, 08-322, 08-323, 08-324, 08-325, 08-326,, 08-327, 08-328, 08-329, 08-330, 08-331, 08-332, 08-333, 08-334, 08-335, 08-340, 08-341, 08-580, 08-581, 08-582,, 08-583, 08-584, 08-585, 08-586, 08-587, 08-588, 08-589, 08-590, 08-591, 08-592, 08-593, 08-594, 08-595, 08-596, 08-597, 08-598, 08-599, 08-650, 08-651, 08-710, 08-711, 08-168, 08-170, 08-171, 08-172, 08-173, 08-174, 08-175, 08-176, 08-177, 08-178, 08-179, 08-180, 08-181, 08-182, 08-184, 08-185, 08-186, 08-187, 08-188, 08-189, 08-190, 08-191, 08-192, 08-193, 08-194, 08-195, 08-196, 08-197, 08-408, 08-409, 08-410, 08-411, 08-412, 08-413, 08-414, 08-415, 08-416, 08-417, 08-418, 08-419, 08-420, 08-421, 08-422, 08-423, 08-424, 08-425, 08-426, 08-427, 08-428,, 08-429, 08-430, 08-431, 08-432, 08-442, 08-443, 08-444, 08-445, 08-446, 08-447, 08-448, 08-449, 08-450, 08-451, 08-452, 08-453, 08-454, 08-458, 08-459, 08-460, 08-461, 08-462, 08-463, 08-464, 08-465, 08-466, 08-467, 08-468, 08-469, 08-470, 08-471, 08-472, 08-473, 08-474, 08-475, 08-476, 08-477, 08-478, 08-479, 08-480, 08-481, 08-482, 08-486, 08-487, 08-488, 08-489, 08-490, 08-491, 08-492, 08-493, 08-494, 08-495, 08-496, 08-497, 08-498, 08-499, 12-101, 12-102, 12-105, 12-107, 12-110, 12-115, 12-210, 12-211, 12-212, 12-213, 12-214, 12-215, 12-216, 12-217, 12-219, 12-221, 12-222, 12-224, 12-310, 12-311, 12-312, 12-313, 12-314, 12-315, 12-316, 12-317, 12-319, 12-321, 12-322, 12-324, 84-241, 84-243, **Клепальные машины:** 18-101, 18-102, 18-103, 18-104, 18-105, 18-106, 18-107, **Ножи:** 63-011, 63-021, 63-701, 63-702, 63-025, 63-026, 63-027, 63-050, 63-060, 63-061, 63-710, 63-711, 63-901, **Ножницы:** 31-018, 31-019, 31-024, 31-025, 31-030, 31-035, 31-050, 31-055, 31-060, 31-061, 31-062, 31-063, 31-065, **Ножницы для кабельной изоляции:** 01-511, **Кусачки:** 01-150, 01-151, 31-070, 31-075, 31-080,

Сертифицирующая единица


Tomasz Opaszowski



Варшава 27.02.2018



TÜVRheinland®
Precisely Right.

www.tuv.pl



Владелец лицензии GRUPA TOPEX Sp. z o.o. Sp. k.
ul. Pograniczna 2/4 02-285 Warszawa

Изделие Ручные инструменты и измерительные приборы – ручные и электрические серии NEO

Труборезы/резак: 01-510, 01-512, 01-513, 01-514, 01-515, 01-516, 01-517, 01-518, 02-010, 02-020, 02-040, 01-522, 02-011, 02-042, **Отводки:** 11-510, 11-511, **Масленки:** 11-512, **Бандажи:** 11-400, 11-401, 11-402, 11-403, 11-404, 11-405, 11-406, 11-407, 11-408, 11-409, 11-410, 11-411, 11-412, 11-413, 11-414, 11-415, 11-416, 11-417, 11-418, **Ostrza:** 02-072, 64-010, 64-020, 64-210, 64-220, 64-410, 64-420, 64-610, 64-620, **Напильники:** 37-022, 37-122, 37-222, 37-322, 37-422, 37-540, 37-545, 37-550, 37-600, 37-605, 37-610, 84-244, **Пилы:** 41-011, 41-016, 41-021, 41-031, 41-036, 41-041, 41-061, 41-066, 41-091, 41-096, 43-300, 44-600, **Подъемники/домкраты:** 11-702, 11-730, 11-731, **Воротки:** 08-155, 08-256, 08-353, 08-357, 08-555, 08-556, **Удлинитель:** 08-151, 08-152, 08-153, 08-251, 08-252, 08-253, 08-254, 08-350, 08-351, 08-352, 08-552, 08-554, 08-557, 08-558, **Шарниры:** 08-154, 08-255, 08-551, **Напорные шланги:** 12-070, 12-071, 12-072, 12-074, 12-075, 12-076, **Переходники:** 08-550, 08-562, 08-563, 08-564, 08-565, **Рукоятки с шарниром:** 08-356, 08-553, 08-559, 08-560, **Топоры:** 27-006, 27-008, 27-010, 27-012, 27-016, 27-019, 27-020, 27-021, 27-022, **Инструментальные ящики:** 84-100, 84-101, 84-102, 84-105, 84-110, 84-111, 84-113, 84-115, 84-116, 84-117, 84-130, 84-131, **Штангенциркули:** 75-000, 75-001, 75-011, **Щипцы:** 01-010, 01-011, 01-012, 01-013, 01-014, 01-015, 01-016, 01-017, 01-018, 01-019, 01-020, 01-021, 01-022, 01-031, 01-032, 01-033, 01-034, 01-035, 01-036, 01-037, 01-038, 01-041, 01-042, 01-043, 01-044, 01-047, 01-060, 01-061, 01-062, 01-063, 01-064, 01-065, 01-066, 01-067, 01-070, 01-071, 01-072, 01-101, 01-102, 01-103, 01-105, 01-106, 01-160, 01-162, 01-201, 01-204, 01-205, 01-206, 01-215, 01-216, 01-217, 01-218, 01-501, 01-502, 01-503, 01-505, 01-506, 01-068, 01-080, 01-081, 01-082, 01-207, 01-521, 01-523, 11-222, 11-223, 11-224, 11-227, 84-230, 84-240, **Щипцы с тросиком для зажимных поясков:** 11-221, **Съемник:** 09-608, 11-801, 11-807, 11-808, 11-810, 11-850, 11-851, 11-852, 11-857, 11-858, 11-859, 11-861, 11-862, 01-519, 01-520, 01-524, **Тиски:** 45-150, 45-152, 45-160, 45-163, 45-165, 45-168, 45-170, 45-175, 45-200, 45-205, 45-208, 45-210, 45-212, **Рулетки:** 68-030, 68-050, 68-120, 68-130, 68-150, **Мешки /рюкзаки:** 84-247, 84-300, 84-301, 84-302, 84-303, 84-304, 84-305, 84-306, 84-307, 84-308, 84-310, **Траверс для подъемного крана:** 11-721, **Ручка:** 06-070, 06-071, 06-072, 06-073, 06-075, 06-076, 06-076, 08-518, 06-078, 08-884, 08-885, 08-886, 08-887, 08-888, **Шурупверты:** 04-001, 04-002, 04-003, 04-004, 04-005, 04-006, 04-007, 04-011, 04-012, 04-013, 04-014, 04-015, 04-016, 04-017, 04-018, 04-019, 04-020, 04-021, 04-022, 04-023, 04-024, 04-025, 04-026, 04-028, 04-029, 04-031, 04-032, 04-033, 04-034, 04-035, 04-036, 04-043, 04-044, 04-045, 04-046, 04-048, 04-082, 04-083, 04-084, 04-085, 04-086, 04-087, 04-088, 04-089, 04-204, 04-212, 04-225, 04-226, 04-227, 04-240, 04-250, 09-607, 09-609, 09-615, 04-100, 04-102, 04-150, 04-151, 04-152, 04-153, 04-154, 04-155, 04-160, 04-164, 04-168, 04-201, 04-205, 04-206, 04-207, 04-208, 04-209, 04-210, 04-211, 84-231, 84-232, **Пуансоны/зубила:** 33-060, 33-061, 33-062, 33-063, 33-064, 33-065, 33-066, 33-067, 33-068, 33-069, 33-071, 33-072, 33-073, 33-074, 33-075, 33-081, 33-082, 33-083, 33-084, 33-085, **Гвоздодеры:** 29-030, 29-040, **мундштучные машины:** 61-001, 61-002, 61-003, 61-004, 61-005, 61-006, 61-011, 61-012, **Инструменты для удаления сломанных винтов:** 09-605, **Зажимы для концов:** 01-507, **Комплекты для спаивания:** 20-001, 20-002, **Набор инструментов:** 84-245, **Сшиватели обивочные:** 16-015, 16-017, 16-020, 16-022, **Сшивки:** 16-506, 16-508, 16-510, 16-512, 16-514,

Сертифицирующая единица

Tomasz Opaszowski



Варшава 27.02.2018

 **TÜVRheinland**[®]
Precisely Right.

www.tuv.pl